Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rolling Aventicum II	1L
CLUB 2	Aire-la-Ville I	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Avenches	Date / Datum / Date / Data	03.07.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	18:00	End / Ende / Fin / Fine	20:02
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA11		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	10

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	220442	ANDRADE FREITAS Marinana	
Official scorer / Marqueur	220870	GALLIADI Vanessa	
Referee 1 / Arbitre 1	209139	STUDER Matthieu	
Referee 2 / Arbitre 2	207036	TURRIAN Jean-Philippe	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
3	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Aire-la-Ville I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rolling Aventicum II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
90	C	MOULLET	Alexis				208206
61	A	HOCHSTRASSER	Stéphane				204062
	G						
31	G	SEILER	Gianmarco	X	X	X	217566
23		BONGARD	Julien				217554
17		CLOTTU	Dylan				210246
59		DESPONT	Pascal				2285
39		GALLIADI	Anthony				213332
27		KAMPFER	Theo				217018
13		RINGLI	Victor				215197
22		SIMONET	Kylian				210048
55		TRISCONI	Yves				98214
76		VONLANTHEN	Kevin				204045
44		VORLET	Nicolas				210355

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: FORNACHON; Forename / Vorname Prénom / Nome: Didier; Signature; 201282

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
13:58	22	55	1				
29:11	55	39	2				
57:29	55	59	3				

TOTAL 3

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
04:25	17	2	00:00	06:25	B1
30:51	44	2	00:00	32:00	E
34:30	59	2	00:00	36:30	B1
36:18	90	2	00:00	38:18	V2
47:38	55	2	00:00	49:38	C1
59:18	61	2	00:00	59:44	S2

TOTAL 12 min

2 Aire-la-Ville I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	GUINCHE	Pierre				210035
20	A	GASCON	François				215033
33	G	BERDAT	Mickaël	X	X	X	202498
1	G	JARRON	Tashi				221606
29		NOVELLE	Alexandre				215023
10		REY	Thomas				215076
97		MURARO	Jeff				215147
65		BONO	Loris				215027
8		CHEVALLEY	André				216347
53		SCHALLER	Benjamin				218101
54		BOURGET	Valentin				207223
17		WALKER	Mathieu				215564
6		MOROU	Melvine				221604

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: SPRECHER; Forename / Vorname Prénom / Nome: Patrick; Signature; 203492

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
14:03	29	17	1				
28:46	29	53	2				
32:00	17		3				
59:44	10	8	4				
59:56	6	8	5				

TOTAL 5

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
13:24	54	2	00:00	13:58	B1
20:53	20	2	00:00	22:53	A
47:38	29	2	00:00	49:38	C1
47:38	29	2	00:00	51:38	C1
55:21	29	2	00:00	57:21	G1

TOTAL 10 min